

## Traducere din limba Engleză

### Politica de confidențialitate

Politica de confidențialitate a incocosmetici.com

Această aplicație colectează unele date cu caracter personal de la utilizatorii săi.

Acest document poate fi tipărit pentru consultare, utilizând comanda de imprimare din setările oricărui browser.

### Rezumatul politicii

#### Analize

##### Google Analytics

Date cu caracter personal: Urmăritoare; Date de utilizare

##### Google Analytics 4

Date cu caracter personal: informații despre browser; oraș; informații despre dispozitiv; numărul de utilizatori; statisticile sesiunii; urmăritori; date de utilizare

#### Colectarea preferințelor legate de confidențialitate

##### baza de date de consimțământ iubenda

Date cu caracter personal: Datele comunicate în timpul utilizării serviciului; trackeri

##### Controale de confidențialitate iubenda și soluție pentru cookie-uri

Date cu caracter personal: Urmăritori

#### Contactarea utilizatorului

##### Formular de contact

Date cu caracter personal: localitate; denumirea firmei; județ; adresă de e-mail; domeniu de activitate; nume; prenume; nume de familie; număr de angajați; număr de telefon; adresă fizică; profesie; diverse tipuri de date; cod poștal/cod poștal.

##### Contactati utilizatorul - Lucreaza cu Noi și Contactati Utilizatorul - Customer Care

#### Afișarea conținutului de pe platforme externe

##### Google Fonts și Font Awesome

Date cu caracter personal: Urmăritoare; Date de utilizare

#### Servicii de platformă și găzduire

##### WordPress.com

Date cu caracter personal: adresa de e-mail; numele; prenumele; numele de familie; diverse tipuri de date, așa cum se specifică în politica de confidențialitate a serviciului.

#### Înregistrare și autentificare

##### WordPress.com Single Sign On

Date cu caracter personal: Trackers; diverse tipuri de date, așa cum se specifică în politica de confidențialitate a serviciului.

#### Optimizarea și distribuirea traficului

##### Cloudflare

Date cu caracter personal: Trackers; diverse tipuri de date, așa cum se specifică în politica de confidențialitate a serviciului.

**Informații de contact****Proprietar și controlor de date**

INCO SRL

sede legale PIANORO (BO), VIA DEL FIFFO n. 5, CAP 40065

Codice fiscale n. 00432450377

Partita IVA n. 00509501201

Numero REA BO – 205991

Tel: 051776010

Fax: 051774897

E-mail: [amministrazione@incocosmetici.com](mailto:amministrazione@incocosmetici.com)PEC [inco@pec.incocosmetici.com](mailto:inco@pec.incocosmetici.com)Sito web <https://www.incocosmetici.com/>E-mail de contact al proprietarului: [amministrazione@incocosmetici.com](mailto:amministrazione@incocosmetici.com)**Politica completă****Proprietar și controlor de date**

INCO SRL

sede legale PIANORO (BO), VIA DEL FIFFO n. 5, CAP 40065

Codice fiscale n. 00432450377

Partita IVA n. 00509501201

Numero REA BO – 205991

Tel: 051776010

Fax: 051774897

E-mail: [amministrazione@incocosmetici.com](mailto:amministrazione@incocosmetici.com)PEC [inco@pec.incocosmetici.com](mailto:inco@pec.incocosmetici.com)Sito web <https://www.incocosmetici.com/>E-mail de contact al proprietarului: [amministrazione@incocosmetici.com](mailto:amministrazione@incocosmetici.com)**Tipuri de date colectate**

Printre tipurile de date cu caracter personal pe care această Aplicație le colectează, prin ea însăși sau prin intermediul unor terțe părți, se numără: Trackeri; nume; prenume; nume de familie; adresă de e-mail; Date comunicate în timpul utilizării serviciului; număr de telefon; numele companiei; profesie; adresă fizică; județ; cod poștal/cod poștal; diverse tipuri de Date; oraș; domeniu de activitate; număr de angajați; Date de utilizare; număr de Utilizatori; informații despre dispozitiv; statistici de sesiune; informații despre browser.

Detaliile complete privind fiecare tip de date cu caracter personal colectate sunt furnizate în secțiunile dedicate din această politică de confidențialitate sau prin texte explicative specifice afișate înainte de colectarea datelor.

Datele cu caracter personal pot fi furnizate în mod liber de către utilizator sau, în cazul datelor de utilizare, pot fi colectate în mod automat în timpul utilizării acestei aplicații.

Cu excepția cazului în care se specifică altfel, toate datele solicitate de această aplicație sunt obligatorii, iar dacă nu se furnizează aceste date, este posibil ca această aplicație să nu poată furniza serviciile sale. În cazurile în care această Aplicație precizează în mod expres că anumite Date nu sunt obligatorii, Utilizatorii sunt liberi să nu comunice aceste Date, fără consecințe asupra disponibilității sau funcționării Serviciului.

Utilizatorii care nu sunt siguri cu privire la datele cu caracter personal care sunt obligatorii sunt invitați să contacteze proprietarul.

Orice utilizare a modulelor cookie - sau a altor instrumente de urmărire - de către această Aplicație sau de către proprietarii de servicii terțe utilizate de această Aplicație servește

scopului de a furniza Serviciul solicitat de Utilizator, pe lângă orice alte scopuri descrise în prezentul document și în Politica privind modulele cookie, dacă este disponibilă.

Utilizatorii sunt responsabili pentru orice date personale ale terților obținute, publicate sau partajate prin intermediul acestei Aplicații și confirmă că au consimțământul terților pentru a furniza datele către Proprietar.

## **Modul și locul de prelucrare a datelor**

### **Metoda de prelucrare**

Proprietarul ia măsuri de securitate adecvate pentru a preveni accesul neautorizat, divulgarea, modificarea sau distrugerea neautorizată a datelor.

Prelucrarea datelor se realizează cu ajutorul calculatoarelor și/sau al instrumentelor informatice, în conformitate cu procedurile și modalitățile organizaționale strict legate de scopurile indicate. În afară de Titular, în unele cazuri, Datele pot fi accesibile anumitor tipuri de persoane responsabile, implicate în funcționarea acestei Aplicații (administrație, vânzări, marketing, juridic, administrare de sistem) sau părților externe (cum ar fi furnizori terți de servicii tehnice, furnizori de servicii poștale, furnizori de găzduire, companii IT, agenții de comunicații) numite, dacă este necesar, în calitate de Prelucrători de Date de către Titular. Lista actualizată a acestor părți poate fi solicitată proprietarului în orice moment.

### **Temeiul juridic al prelucrării**

Proprietarul poate prelucra datele cu caracter personal referitoare la utilizatori în cazul în care se aplică una dintre următoarele:

- Utilizatorii și-au dat consimțământul pentru unul sau mai multe scopuri specifice. Notă: În conformitate cu unele legislații, Proprietarul poate fi autorizat să prelucreze datele cu caracter personal până când Utilizatorul se opune unei astfel de prelucrări („opt-out”), fără a fi nevoie să se bazeze pe consimțământ sau pe oricare dintre următoarele temeiuri juridice. Acest lucru nu se aplică însă, ori de câte ori prelucrarea Datelor cu caracter personal face obiectul legislației europene privind protecția datelor;
- furnizarea de date este necesară pentru executarea unui acord cu utilizatorul și/sau pentru orice obligații precontractuale ale acestuia;
- prelucrarea este necesară pentru respectarea unei obligații legale la care este supus proprietarul;
- prelucrarea este legată de o sarcină care este îndeplinită în interes public sau în exercitarea autorității oficiale cu care a fost investit proprietarul;
- prelucrarea este necesară în scopul intereselor legitime urmărite de către proprietar sau de către o terță parte.

În orice caz, Proprietarul va ajuta cu plăcere să clarifice temeiul juridic specific care se aplică prelucrării și, în special, dacă furnizarea de date cu caracter personal este o cerință legală sau contractuală sau o cerință necesară pentru încheierea unui contract.

### **Locul**

Datele sunt prelucrate la sediile operaționale ale Proprietarului și în orice alte locuri în care se află părțile implicate în prelucrare.

În funcție de locația utilizatorului, transferurile de date pot implica transferul datelor utilizatorului într-o altă țară decât cea în care se află acesta. Pentru a afla mai multe despre locul de prelucrare a acestor Date transferate, Utilizatorii pot verifica secțiunea care conține detalii despre prelucrarea Datelor cu caracter personal.

Utilizatorii au, de asemenea, dreptul de a se informa cu privire la temeiul juridic al transferurilor de date către o țară din afara Uniunii Europene sau către orice organizație internațională reglementată de dreptul internațional public sau înființată de două sau mai multe țări, cum ar fi ONU, precum și cu privire la măsurile de securitate luate de proprietar pentru a proteja datele lor.

În cazul în care are loc un astfel de transfer, utilizatorii pot afla mai multe informații verificând secțiunile relevante din prezentul document sau pot solicita informații proprietarului folosind informațiile furnizate în secțiunea de contact.

### **Timp de retenție**

Datele cu caracter personal vor fi prelucrate și stocate atât timp cât este necesar pentru scopul pentru care au fost colectate.

Prin urmare:

- Datele cu caracter personal colectate în scopuri legate de executarea unui contract între proprietar și utilizator vor fi păstrate până la executarea integrală a contractului respectiv.
- Datele cu caracter personal colectate în scopul intereselor legitime ale proprietarului vor fi păstrate atât timp cât este necesar pentru îndeplinirea acestor scopuri. Utilizatorii pot găsi informații specifice cu privire la interesele legitime urmărite de către Proprietar în cadrul secțiunilor relevante ale acestui document sau contactând Proprietarul.

Proprietarului i se poate permite să păstreze datele cu caracter personal pentru o perioadă mai lungă de timp ori de câte ori utilizatorul și-a dat consimțământul pentru o astfel de prelucrare, atâta timp cât acest consimțământ nu este retras. În plus, Proprietarul poate fi obligat să păstreze Datele cu caracter personal pentru o perioadă mai lungă ori de câte ori i se cere acest lucru pentru îndeplinirea unei obligații legale sau la ordinul unei autorități.

Odată ce perioada de păstrare expiră, datele cu caracter personal sunt șterse. Prin urmare, dreptul de acces, dreptul la ștergere, dreptul la rectificare și dreptul la portabilitatea datelor nu pot fi puse în aplicare după expirarea perioadei de păstrare.

### **Scopurile prelucrării**

Datele referitoare la Utilizator sunt colectate pentru a permite Proprietarului să furnizeze Serviciul său, să respecte obligațiile sale legale, să răspundă la cererile de executare, să protejeze drepturile și interesele sale (sau ale Utilizatorilor săi sau ale terților), să detecteze orice activitate rău intenționată sau frauduloasă, precum și următoarele: Optimizarea și distribuirea traficului, Servicii de platformă și găzduire, Înregistrare și autentificare, Colectarea preferințelor legate de confidențialitate, Contactarea Utilizatorului, Afișarea de conținut de pe platforme externe și Analiză.

Pentru informații specifice despre datele cu caracter personal utilizate în fiecare scop, utilizatorul poate consulta secțiunea „Informații detaliate privind prelucrarea datelor cu caracter personal”.

### **Informații detaliate privind prelucrarea datelor cu caracter personal**

Datele cu caracter personal sunt colectate în următoarele scopuri și prin intermediul următoarelor servicii:

## **Analize**

Serviciile conținute în această secțiune permit Proprietarului să monitorizeze și să analizeze traficul web și pot fi utilizate pentru a urmări comportamentul Utilizatorului.

### **Google Analytics**

Google Analytics este un serviciu de analiză web furnizat de Google LLC sau de Google Ireland Limited, în funcție de modul în care Proprietarul gestionează prelucrarea datelor, („Google”). Google utilizează Datele colectate pentru a urmări și examina utilizarea acestei Aplicații, pentru a pregăti rapoarte privind activitățile sale și pentru a le partaja cu alte servicii Google.

Google poate utiliza datele colectate pentru a contextualiza și personaliza anunțurile din propria rețea de publicitate.

Date cu caracter personal prelucrate: Urmăritoare; Date de utilizare.

Locul de prelucrare: Statele Unite - Politica de confidențialitate - Opt Out; Irlanda - Politica de confidențialitate - Opt Out.

### **Google Analytics 4**

Google Analytics 4 este un serviciu de analiză web furnizat de Google LLC sau de Google Ireland Limited, în funcție de modul în care Proprietarul gestionează prelucrarea datelor, („Google”). Google utilizează Datele colectate pentru a urmări și examina utilizarea acestei Aplicații, pentru a pregăti rapoarte privind activitățile sale și pentru a le partaja cu alte servicii Google.

Google poate utiliza datele colectate pentru a contextualiza și personaliza anunțurile din propria rețea de publicitate.

În Google Analytics 4, adresele IP sunt utilizate în momentul colectării și apoi sunt eliminate înainte ca datele să fie înregistrate în orice centru de date sau server. Utilizatorii pot afla mai multe consultând documentația oficială a Google.

Date cu caracter personal prelucrate: informații despre browser; oraș; informații despre dispozitiv; numărul de utilizatori; statistici de sesiune; trackeri; date de utilizare.

Locul de prelucrare: Statele Unite - Politica de confidențialitate - Opt Out; Irlanda - Politica de confidențialitate - Opt Out.

### **Colectarea preferințelor legate de confidențialitate**

Acest tip de serviciu permite acestei Aplicații să colecteze și să stocheze preferințele Utilizatorilor în legătură cu colectarea, utilizarea și prelucrarea informațiilor personale ale acestora, așa cum prevede legislația aplicabilă privind confidențialitatea.

### **Baza de date de consimțământ iubenda (iubenda srl)**

Baza de date de consimțământ iubenda permite stocarea și recuperarea înregistrărilor privind consimțământul utilizatorilor pentru prelucrarea datelor cu caracter personal, precum și informațiile și preferințele exprimate în legătură cu consimțământul acordat.

Pentru a face acest lucru, se folosește de un Tracker care stochează temporar informațiile în așteptare pe dispozitivul utilizatorului până când acestea sunt procesate de API. Tracker-ul (o funcție a browser-ului numită localStorage) este în acel moment șters.

Date cu caracter personal prelucrate: Datele comunicate în timpul utilizării serviciului; trackeri.

Locul de prelucrare: Italia - Politica de confidențialitate.

### **Controale de confidențialitate și soluție cookie iubenda (iubenda srl)**

Soluția de control a confidențialității și a cookie-urilor iubenda permite Proprietarului să colecteze și să stocheze preferințele Utilizatorilor legate de prelucrarea informațiilor personale și, în special, de utilizarea cookie-urilor și a altor urmăritori pe această Aplicație.

Date cu caracter personal prelucrate: Urmăritoare.

Locul de prelucrare: Italia - Politica de confidențialitate.

### **Contactarea utilizatorului**

#### **Formular de contact (această aplicație)**

Prin completarea formularului de contact cu datele sale, utilizatorul autorizează această aplicație să utilizeze aceste detalii pentru a răspunde la cererile de informații, de oferte sau la orice alt tip de solicitare, așa cum este indicat în antetul formularului.

Date cu caracter personal prelucrate: localitate; denumirea firmei; județ; adresă de e-mail; domeniu de activitate; nume; prenume; nume de familie; număr de angajați; număr de telefon; adresă fizică; profesie; diverse tipuri de date; cod poștal/cod poștal.

#### **Contactati utilizatorul - Lucreaza cu Noi**

Formular de contact

Date personale: cod postal, oras, nume, email, adresa fizica, prenume, numar de telefon, profesia, judetul, sectorul de activitate, diverse tipuri de date

#### **Contactati Utilizatorul - Customer Care**

Formular de contact

Date personale: nume, email, numar de telefon, profesia, judetul, sectorul de activitate, diverse tipuri de date

#### **Afișarea conținutului de pe platforme externe**

Acest tip de serviciu vă permite să vizualizați conținutul găzduit pe platforme externe direct de pe paginile acestei aplicații și să interacționați cu acestea.

Acest tip de serviciu ar putea colecta în continuare date privind traficul web pentru paginile pe care este instalat serviciul, chiar dacă utilizatorii nu îl folosesc.

#### **Google Fonts (Google Ireland Limited)**

Google Fonts este un serviciu de vizualizare a caracterelor tipografice furnizat de Google Ireland Limited, care permite acestei Aplicații să încorporeze conținut de acest tip pe paginile sale.

Date cu caracter personal prelucrate: Urmăritoare; Date de utilizare.

Locul de prelucrare: Irlanda - Politica de confidențialitate.

### **Font Awesome (Fonticons, Inc.)**

Font Awesome este un serviciu de vizualizare a caracterelor tipografice furnizat de Fonticons, Inc. care permite acestei Aplicații să încorporeze conținut de acest tip pe paginile sale.

Date cu caracter personal prelucrate: Urmăritoare; Date de utilizare.

Locul de prelucrare: Statele Unite ale Americii - Politica de confidențialitate.

### **Servicii de platformă și găzduire**

Aceste servicii au rolul de a găzdui și de a rula componente cheie ale acestei aplicații, permițând astfel furnizarea acestei aplicații din cadrul unei platforme unificate. Astfel de platforme oferă o gamă largă de instrumente Proprietarului - de exemplu, analiză, înregistrare a utilizatorilor, comentarii, gestionarea bazelor de date, comerț electronic, procesarea plăților - care implică colectarea și gestionarea Datelor cu caracter personal.

Unele dintre aceste servicii funcționează prin intermediul unor servere distribuite geografic, ceea ce face dificilă determinarea locației reale în care sunt stocate datele cu caracter personal.

### **WordPress.com (Aut O'Mattic A8C Ireland Ltd.)**

WordPress.com este o platformă furnizată de Aut O'Mattic A8C Ireland Ltd. care permite Proprietarului să construiască, să ruleze și să găzduiască această aplicație.

Date cu caracter personal prelucrate: adresa de e-mail; numele; prenumele; numele de familie; diverse tipuri de date, așa cum se specifică în politica de confidențialitate a serviciului.

Locul de prelucrare: Irlanda - Politica de confidențialitate.

### **Înregistrare și autentificare**

Prin înregistrare sau autentificare, utilizatorii permit acestei aplicații să îi identifice și să le ofere acces la servicii dedicate.

În funcție de ceea ce este descris mai jos, terții pot furniza servicii de înregistrare și autentificare. În acest caz, această Aplicație va putea accesa unele Date, stocate de aceste servicii terțe, în scopul înregistrării sau identificării.

Unele dintre serviciile enumerate mai jos pot colecta, de asemenea, date cu caracter personal în scopuri de direcționare și profilare; pentru a afla mai multe, vă rugăm să consultați descrierea fiecărui serviciu.

### **WordPress.com Single Sign On (Aut O'Mattic A8C Ireland Ltd.)**

WordPress.com Single Sign On este un serviciu de înregistrare și autentificare furnizat de Aut O'Mattic A8C Ireland Ltd. și este conectat la rețeaua WordPress.com.

Date cu caracter personal prelucrate: Trackers; diverse tipuri de date, așa cum se specifică în politica de confidențialitate a serviciului.

Locul de prelucrare: Irlanda - Politica de confidențialitate.

### **Optimizarea și distribuirea traficului**

Acest tip de serviciu permite acestei aplicații să își distribuie conținutul folosind servere situate în diferite țări și să își optimizeze performanța.

Datele cu caracter personal care sunt prelucrate depind de caracteristicile și de modul în care sunt implementate aceste servicii. Funcția acestora este de a filtra comunicațiile dintre această aplicație și browserul utilizatorului.

Având în vedere răspândirea pe scară largă a acestui sistem, este dificil de determinat locațiile în care sunt transferate conținuturile care pot conține informații personale ale utilizatorului.

### **Cloudflare (Cloudflare Inc.)**

Cloudflare este un serviciu de optimizare și distribuție a traficului furnizat de Cloudflare Inc. Modul în care Cloudflare este integrat înseamnă că filtrează tot traficul prin această aplicație, adică comunicarea dintre această aplicație și browserul utilizatorului, permițând în același timp colectarea de date analitice de la această aplicație.

Date cu caracter personal prelucrate: Trackers; diverse tipuri de date, așa cum se specifică în politica de confidențialitate a serviciului.

Locul de prelucrare: Statele Unite ale Americii - Politica de confidențialitate.

### **Drepturile utilizatorilor**

Utilizatorii își pot exercita anumite drepturi cu privire la datele lor prelucrate de către proprietar.

În special, Utilizatorii au dreptul de a face următoarele, în măsura în care acest lucru este permis de lege:

- să își retragă consimțământul în orice moment. Utilizatorii au dreptul de a-și retrage consimțământul în cazul în care și-au dat anterior consimțământul pentru prelucrarea datelor lor cu caracter personal.
- să se opună prelucrării datelor lor. Utilizatorii au dreptul de a se opune prelucrării datelor lor în cazul în care prelucrarea este efectuată pe un alt temei juridic decât consimțământul. Mai multe detalii sunt furnizate în secțiunea dedicată de mai jos.
- Accesați datele lor. Utilizatorii au dreptul de a afla dacă datele sunt prelucrate de către proprietar, de a obține informații privind anumite aspecte ale prelucrării și de a obține o copie a datelor care fac obiectul prelucrării.
- Verificați și solicitați rectificarea. Utilizatorii au dreptul de a verifica exactitatea datelor lor și de a solicita actualizarea sau corectarea acestora.
- să restricționeze prelucrarea datelor lor. Utilizatorii au dreptul de a restricționa prelucrarea datelor lor. În acest caz, Proprietarul nu va prelucra Datele lor în alt scop decât stocarea acestora.
- să le fie șterse sau eliminate în alt mod datele personale. Utilizatorii au dreptul de a obține ștergerea datelor lor de la proprietar.
- să primească datele lor și să le transfere către un alt operator. Utilizatorii au dreptul de a primi datele lor într-un format structurat, utilizat în mod obișnuit și lizibil de către o mașină și, dacă este posibil din punct de vedere tehnic, de a le transmite unui alt operator fără niciun obstacol.
- Depuneți o plângere. Utilizatorii au dreptul de a depune o plângere la autoritatea competentă în materie de protecție a datelor.

### **Detalii despre dreptul de a se opune prelucrării**

În cazul în care datele cu caracter personal sunt prelucrate în interes public, în exercitarea unei autorități oficiale cu care este investit proprietarul sau în scopul intereselor legitime urmărite de proprietar, utilizatorii se pot opune unei astfel de prelucrări, oferind un motiv legat de situația lor particulară pentru a justifica obiecția.

Utilizatorii trebuie să știe că, cu toate acestea, în cazul în care datele lor personale sunt prelucrate în scopuri de marketing direct, se pot opune în orice moment, gratuit și fără a furniza nicio justificare, la această prelucrare. În cazul în care utilizatorul se opune prelucrării



în scopuri de marketing direct, datele cu caracter personal nu vor mai fi prelucrate în astfel de scopuri. Pentru a afla dacă Proprietarul prelucrează Date cu caracter personal în scopuri de marketing direct, Utilizatorii pot consulta secțiunile relevante din acest document.

### **Cum să vă exercitați aceste drepturi**

Orice cerere de exercitare a drepturilor de utilizator poate fi adresată proprietarului prin intermediul datelor de contact furnizate în acest document. Aceste solicitări pot fi exercitate gratuit și vor primi un răspuns din partea Proprietarului în cel mai scurt timp posibil și întotdeauna în termen de o lună, furnizând Utilizatorilor informațiile prevăzute de lege. Orice rectificare sau ștergere a datelor cu caracter personal sau restricție a prelucrării va fi comunicată de către Proprietar fiecărui destinatar, dacă există, căruia i-au fost dezvăluite datele cu caracter personal, cu excepția cazului în care acest lucru se dovedește imposibil sau implică un efort disproporționat. La cererea Utilizatorilor, Proprietarul îi va informa pe aceștia cu privire la acești destinatari.

### **Politica privind cookie-urile**

Această aplicație utilizează dispozitive de urmărire. Pentru a afla mai multe, utilizatorul poate consulta Politica privind fișierele cookie.

### **Informații suplimentare despre colectarea și prelucrarea datelor**

#### **Acțiuni în justiție**

Datele cu caracter personal ale Utilizatorului pot fi utilizate în scopuri legale de către Proprietar în instanță sau în etapele care conduc la posibile acțiuni în justiție care decurg din utilizarea necorespunzătoare a acestei Aplicații sau a Serviciilor aferente.

Utilizatorul declară că este conștient de faptul că proprietarul poate fi obligat să dezvăluie date cu caracter personal la cererea autorităților publice.

### **Informații suplimentare despre datele personale ale utilizatorului**

În plus față de informațiile conținute în această politică de confidențialitate, această Aplicație poate furniza Utilizatorului, la cerere, informații suplimentare și contextuale privind anumite Servicii sau colectarea și prelucrarea datelor cu caracter personal.

### **Jurnalele și întreținerea sistemului**

În scopul operării și întreținerii, această Aplicație și orice servicii terțe pot colecta fișiere care înregistrează interacțiunea cu această Aplicație (jurnalele de sistem) sau pot utiliza alte Date cu caracter personal (cum ar fi adresa IP) în acest scop.

### **Informații care nu sunt cuprinse în această politică**

Mai multe detalii privind colectarea sau prelucrarea datelor cu caracter personal pot fi solicitate în orice moment de la proprietar. Vă rugăm să consultați informațiile de contact de la începutul acestui document.

### **Cum sunt tratate cererile „Do Not Track”**

Această aplicație nu acceptă solicitări „Do Not Track”.

Pentru a determina dacă oricare dintre serviciile terțe pe care le utilizează onorează cererile „Do Not Track”, vă rugăm să citiți politicile de confidențialitate ale acestora.

### **Modificări ale acestei politici de confidențialitate**

Proprietarul își rezervă dreptul de a aduce modificări la această politică de confidențialitate în orice moment, notificându-și utilizatorii pe această pagină și, eventual, în cadrul acestei aplicații și/sau - în măsura în care acest lucru este fezabil din punct de vedere tehnic și legal - trimițând o notificare către utilizatori prin intermediul oricăror informații de contact

disponibile pentru proprietar. Se recomandă cu insistență să verificați des această pagină, făcând referire la data ultimei modificări menționată în partea de jos.

În cazul în care modificările afectează activitățile de prelucrare efectuate pe baza consimțământului utilizatorului, proprietarul va colecta un nou consimțământ de la utilizator, dacă este necesar.

## **Definiții și referințe juridice**

### **Date cu caracter personal (sau date)**

Orice informație care, în mod direct, indirect sau în legătură cu alte informații - inclusiv un număr de identificare personală - permite identificarea sau identificarea unei persoane fizice.

### **Date de utilizare**

Informații colectate automat prin intermediul acestei aplicații (sau al serviciilor terților utilizate în această aplicație), care pot include: adresele IP sau numele de domeniu ale computerelor utilizate de utilizatorii care folosesc această aplicație, adresele URI (Uniform Resource Identifier), ora solicitării, metoda utilizată pentru a trimite solicitarea către server, dimensiunea fișierului primit ca răspuns, codul numeric care indică starea răspunsului serverului (rezultat pozitiv, eroare etc.), țara de origine, caracteristicile browser-ului și ale sistemului de operare utilizate de utilizator, diferitele detalii privind timpul de vizită (de exemplu: durata de vizitare a serverului (de ex, timpul petrecut pe fiecare pagină din cadrul aplicației) și detaliile privind traseul urmat în cadrul aplicației, cu referire specială la succesiunea paginilor vizitate, precum și alți parametri privind sistemul de operare al dispozitivului și/sau mediul IT al utilizatorului.

### **Utilizator**

Persoana care utilizează această aplicație și care, dacă nu se specifică altfel, coincide cu persoana vizată.

### **Persoana vizată**

Persoana fizică la care se referă datele cu caracter personal.

### **Prelucrător de date (sau supraveghetor de date)**

Persoana fizică sau juridică, autoritatea publică, agenția sau alt organism care prelucrează datele cu caracter personal în numele operatorului, așa cum este descris în prezenta politică de confidențialitate.

### **Controlor de date (sau proprietar)**

Persoana fizică sau juridică, autoritatea publică, agenția sau alt organism care, singur sau împreună cu alte persoane, stabilește scopurile și mijloacele de prelucrare a datelor cu caracter personal, inclusiv măsurile de securitate privind funcționarea și utilizarea acestei aplicații. Operatorul de date, cu excepția cazului în care se specifică altfel, este Proprietarul acestei Aplicații.

### **Această aplicație**

Mijloacele prin care sunt colectate și prelucrate datele cu caracter personal ale utilizatorului.

### **Serviciul**

Serviciul furnizat de această aplicație, așa cum este descris în termenii respectivi (dacă sunt disponibili) și pe acest site/aplicație.

### **Uniunea Europeană (sau UE)**

Cu excepția cazului în care se specifică altfel, toate trimerile făcute în prezentul document la Uniunea Europeană includ toate statele membre actuale ale Uniunii Europene și ale Spațiului Economic European.

### **Cookie**

Modulele cookie sunt dispozitive de urmărire care constau în mici seturi de date stocate în browserul utilizatorului.

### **Tracker**

Tracker indică orice tehnologie - de exemplu, cookie-uri, identificatori unici, balize web, scripturi încorporate, etichete electronice și amprente digitale - care permite urmărirea utilizatorilor, de exemplu prin accesarea sau stocarea de informații pe dispozitivul utilizatorului.

### **Informații juridice**

Această declarație de confidențialitate a fost elaborată pe baza prevederilor mai multor legislații, inclusiv a art. 13/14 din Regulamentul (UE) 2016/679 (Regulamentul general privind protecția datelor).

Această politică de confidențialitate se referă exclusiv la această aplicație, dacă nu se specifică altfel în acest document.

---

Subsemnatul, **POPA NICUȘOR - FLORIAN**, traducator autorizat de Ministerul Justiției din România cu autorizația nr. 25726 / 2009, certific exactitatea acestei traduceri cu textul actului autentic din limba engleza în limba romana, care a fost vizat de mine.

**Traducator – interpret autorizat,**

